



JE VEUX VOUS FAIRE ALLER TOUS EN PARADIS

(SAINT FRANCOIS BASSIE)

VII^e Centenaire de la Mort de Saint Francois

1226 — 1926

* *

Programme des Fêtes

à

Ottawa et à Hull

* *

Octobre 1926



VIENT ANS DE LA MORT DE SAINT FRANCOIS BASSIE
1226 - 1926

Frères bien-aimés !
Chantons notre Sœur la Mort !





M r e s S a i n t P e r e .

Les Certains ecclésiastiques de St. François d'Assise, du Canada, répondant à l'appel lancé dans leur Hérald de famille « L'Écho de St. François et de St. Antoine de Padoue » par leurs vénérés Supérieurs du premier Ordre des Frères Mineurs Capucins, adressent au ciel de ferventes prières dans toutes les Fraternités du Canada, à l'occasion du Jubilé d'Or franciscain de Votre Sainteté, pour que « Dieu La conserve! Que Dieu Lui donne longue vie! Que Dieu La fasse toujours triompher des machinations de ses ennemis! »

Ils sont heureux de profiter de la circonstance pour déposer l'hommage de leur vénération toute particulière aux pieds de Votre auguste Personne, dont ils s'honorent d'être non seulement des fils obéissants, mais encore les humbles frères, « frères », dans le Ciers-Ordre de la Pénitence.

Enfin, en retour et comme gage de faveurs célestes pour leur dévotion très franciscaine au Pape, ils implorent avec confiance la Bénédiction Apostolique de Votre Sainteté pour eux-mêmes pour leurs familles, ainsi que leurs dévoués Supérieurs et frères du premier Ordre Seraphique.

*Sing. pp. XI
fraterniter perpetuamente in Xpo*

«Puisse l'intercession de saint François attirer sur l'univers catholique, sur notre peuple, de tels bienfaits que cette année reste à jamais mémorable dans l'histoire de l'Eglise.»
S. S. PIE XI, Encyc. *Rile expiatis*.

VII^e Centenaire
de
la Mort de Saint François



Programme des Fêtes

célébrées

à OTTAWA et à HULL

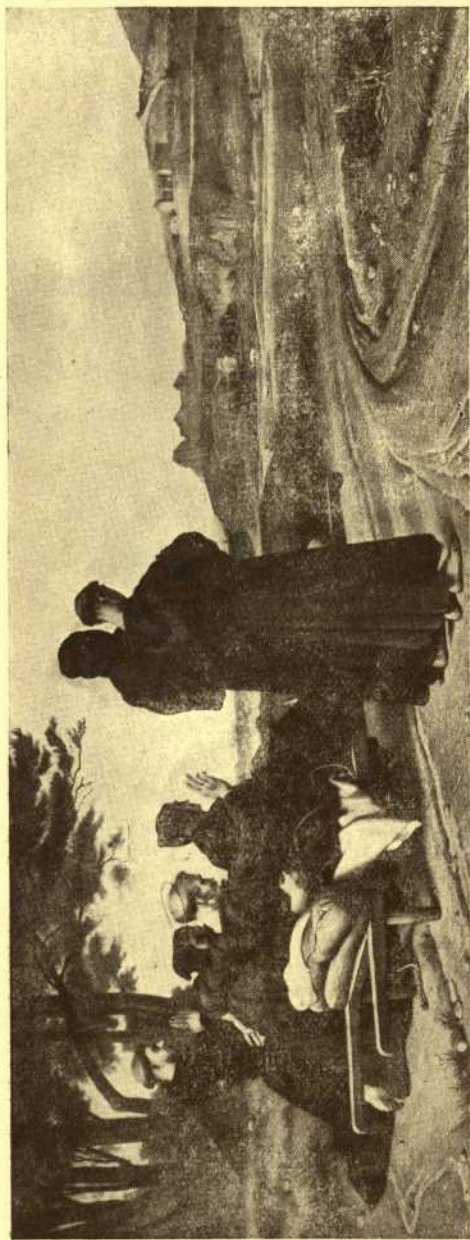
sous la Présidence d'honneur de

Son Exc. Mgr le Délégué Apostolique

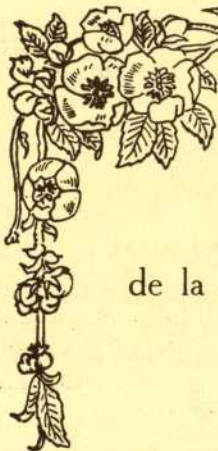
et le Haut Patronage de

Sa Gr. Mgr Joseph-Médard Emard

Archevêque d'Ottawa



Saint François mourant bénit la ville d'Assise



PROGRAMME

des

Fêtes du VIIe Centenaire de la Mort de Saint François d'Assise

à OTTAWA et à HULL



DIMANCHE, 3 OCTOBRE

Le matin, à 11 hrs.:—Messe solennelle avec assistance au trône par *S. G. Myr J.-M. Emard*, Archevêque d'Ottawa, à l'église italienne *St-Antoine de Padoue*. Célébrant: *R. P. Fortuné, O.M.Cap.*, Fondateur de la paroisse. Sermon: en italien: *T. R. P. Armadori, O.S.M.*, Provincial; en français et en anglais: *M. l'Abbé J.-A.-E. Carrière*, Curé du *St-Rédempteur*, Hull. Sujet: "Le VIIe Centenaire et le mot d'ordre de S. S. Pie XI."

Chant par la Chorale *St-Antoine*.

Servants: Les Elèves du Collège *Séraphique*.

Le soir, à 7 hrs. 30.:—Salut du T. S. Sacrement et vénération de la relique de *Saint François*.

A 8 hrs. 15.:—Courtes Conférences sur *Saint François*, à la Salle *St-Antoine*; en italien: *M. le Commandeur Eugenio Bonardelli*, Consul d'Italie à Ottawa; en français: *T.R.P. Alexis, O.M.Cap.*; en anglais: *M. l'Avocat Wm.-M. Unger*, Tertiaire.

La soirée sera rehaussée par l'orchestre Italien et agrémentée d'un programme musical trilingue très varié.



LUNDI 4 OCTOBRE

Fête intime à *Saint-François d'Assise*.

Le matin, à 8 hrs.:—Messe célébrée par les *RR. PP. Dominicains*. Chant par la Chorale des Frères du *Sacré-Cœur*. Cette messe servira de "Messe de Communion" pour les Tertiaires, Bienfaiteurs et amis d'Ottawa et de Hull.

Servants: Les Scolastiques *Dominicains*.

(Le banquet habituel est remis au dimanche 10 oct.)

Le soir, à 7 hrs. 30.—Salut solennel. Officiants: RR. PP. Dominicains. Chant par les Elèves du Collège Séraphique.



DIMANCHE 10 OCTOBRE

(Solennité de la Fête Patronale de la Paroisse.)

Le matin, à 10 hrs. 30.—Entrée solennelle. Messe Pontificale à l'église *St-François d'Assise*, par *S. G. Mgr Deschamps*, Evêque Auxiliaire de Montréal. Sermon par *S. G. Mgr J.-M. Emard*, Archevêque d'Ottawa. Sujet: "Les Raisons des Fêtes du Centenaire dans l'Eglise."

Chant par la Chorale *St-François d'Assise*.

Servants: Les Scolastiques Rédemptoristes.

Banquet, à l'issue de la Messe Pontificale, au sous-sol de l'église *St-François d'Assise*. Les invités seuls seront admis.

Le soir, à 8 hrs. 15.—Conférence au Théâtre Français, rue Dalhousie, par l'*Honorable Rodolphe Lemieux*, Président de la Chambre des Communes, sur les "Merveilleux Attraitis de Saint François". L'orateur sera présenté par *S. G. Mgr Emard*, Archevêque d'Ottawa, et remercié par *S. G. Mgr Deschamps*, Auxiliaire de Montréal.

Au programme: *Ode à Saint François: M. Jules Tremblay*, tertiaire; *La Légende de Saint François d'Assise*..... et autres morceaux variés, tous sur Saint François.



DIMANCHE 17 OCTOBRE

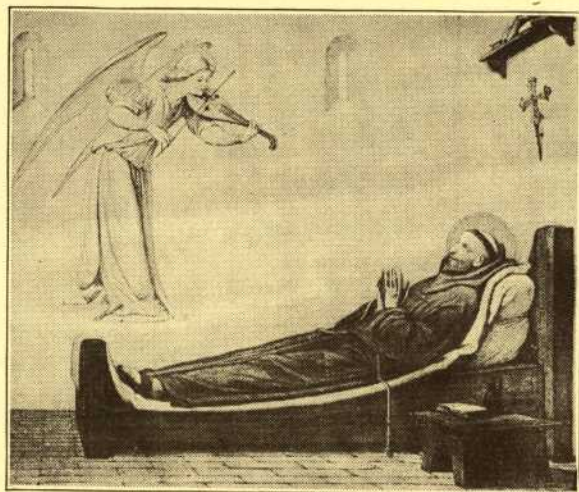
Le matin, à 11 hrs.—Messe Pontificale à l'église *Ste-Anne*, par *S. G. Mgr G. Forbes*, Evêque de Joliette. Sermon par *S. G. Mgr J. Langlois*, Evêque de Valleyfield. Sujet: "Saint François, soutien de l'Eglise par ses 3 Ordres."

Chant par la Chorale Paroissiale *Ste-Anne*.

Servants: Les Scolastiques de la Compagnie de *Marie*.

Le soir, à 8 hrs. 15.—Grand Concert Sacré sur *Saint François*, par la Chorale Notre-Dame d'Ottawa et la Maîtrise de la Cathédrale.

*
Saint
François
sur
son lit
de
mort
*



*
Réjoui
par
la
musique
des
Ange
s
*

DIMANCHE 24 OCTOBRE

Le matin à 11 hrs.—Messe Pontificale à l'église *Notre-Dame de Hull*, par *S. G. Mgr Félix Couturier, O.P.*, Evêque d'Alexandria. Sermon par *S. G. Mgr F.-X. Ross*, Evêque de Gaspé. Sujet: "Le Pacificateur Ombrien et la Mort de Saint François."

Chant par la Chorale Paroissiale Notre-Dame.

Servants: Les Scolastiques Oblats.

Le soir, à 8 hrs. 15.—A la *Salle Notre-Dame, Hull*: Conférence par *M. le Commandeur C.-J. Magnan*, Président Général des Sociétés S.V.P. du Canada et Inspecteur général des Ecoles de la Province de Québec, sur le "Poverello d'Assise et le Rayonnement de la Pauvreté dans le Monde."

L'orateur sera présenté par *M. Jules Tremblay*, et remercié par l'*Honorable Juge H.-A. Fortier*, de la Cour Supérieure de Trois-Rivières.

Programme musical varié, tout entier sur *Saint François*.

DIMANCHE 31 OCTOBRE

Le matin à 11 hrs.:—Messe Pontificale à la *Cathédrale-Basilique* d'Ottawa, célébrée par *S. G. Mgr J.-M. Emard*, Archevêque d'Ottawa. Chant par la Chorale Notre-Dame.

Sermon par le *T. R. P. Maurice*, des Frères-Mineurs Capucins. Sujet: "Le Christ-Roi et Saint François, le Héraut du Grand Roi."

Servants: Les Elèves du Grand Séminaire.

Le soir, à 7 hrs. 30.:—Clôture solennelle des Fêtes du Centenaire à l'église *St-François d'Assise*.

Sermon par le *T. R. P. Jean-Joseph*, Commissaire Provincial des Frères-Mineurs. Sujet: "La Glorification de Saint François à travers les siècles."

Salut, par *S. G. Mgr Emard*, Archevêque d'Ottawa. Chant du *Te Deum* par les Elèves du Collège Séraphique.

Bénédictio Papale.



✻ PROGRAM ✻

of the VIIth Centenary Celebrations of the Death of S. Francis

ENGLISH SECTION OF THE THIRD ORDER

Oct. 17th, 18th and 19th 1926

I.—SUNDAY, OCT. 17th, at 7.30 P.M.:

St. Francis' Church, 1062, Wellington Street.

Panegyric: The Death of St. Francis.

by *Rev. Canon Fitzgerald*.

Pontifical Benediction of the Blessed Sacrament,

by His Grace the Archbishop of Ottawa.

II.—MONDAY, OCT. 18th, at 8.15 P.M.:

At the "*Monument National*".

Lecture with projections on The Life of St. Francis.

by *Rev. Fr. Venantius, O.M.Cap.*

III.—TUESDAY, OCT. 19th, at 8.15 P.M.:

At the "*Monument National*".

A short *Lecture on The Canticle of the Sun*, by *His Honor Judge James Arthur Mulligan*, Tertiary.

A *Play on The Death of St. Francis*, "*The Reveller*".



Grand Concert Sacré

— donné —

le 17 Octobre 1925, à la Basilique d'Ottawa

par la CHORALE NOTRE-DAME
et la MAITRISE DE LA CATHEDRALE

— à l'occasion —

du VII^e Centenaire de la Mort de St François

* * *

- 1.—**Saint François et les petits oiseaux.**
Paroles de M. l'Abbé Clément Besse.—Musique d'Albert Alain.
Chœur des hommes.
- 2.—**O grand Serviteur de l'Eglise!**
Paroles de M. Serville.—Musique de F. de La Tombelle.
Solo: P. THIBAUT.
Chœur des hommes.
- 3.—**Edgar Tinel et son chef-d'oeuvre "Franciscus".**
Première Partie:
*Saint François dans le monde. Ses Epousailles mystiques
avec Dame Pauvreté.*
- 4.—**Gloire à vous, Séraphique Père!**
Paroles de M. Serville.—Musique de F. de La Tombelle.
Chœur des Enfants.
- 5.—**Chants Lyriques de Saül—Gevaert.**
Quatre voix d'hommes.
- 6.—**Saint François, Père Séraphique.**
Paroles de M. Serville.—Musique de F. de La Tombelle.
Solo: R. GUIBORD.
Chœurs réunis.
- 7.—**Oratorio d'Edgar Tinel.**
Deuxième Partie:
La Mort de Saint François. Ses Adieux.
- 8.—**La Prière de Saint François d'Assise—P. Gondard, S.J.**
Solo: G. GOSSELIN.
Chœur d'hommes.



LE

Concert Sacré du VIIe Centenaire

ET

LA CHORALE NOTRE-DAME



La Chorale Notre-Dame n'a pas besoin d'être présentée au public catholique et artistique d'Ottawa. Il y a longtemps qu'elle a fait ses preuves et les éloges flatteurs que lui adressait récemment, en pleine cathédrale, S. E. le Cardinal Dubois, Archevêque de Paris, sont encore présents à toutes les mémoires. Nous offrons à tous ses membres, ainsi qu'à la Maîtrise de la Cathédrale, nos félicitations sincères et nos meilleurs remerciements. Ces remerciements vont spécialement aux divers solistes du Concert, au jeune organiste plein de talent, M. Wilfrid Charette, et par-dessus tout à M. J.-F. Champagne, à l'âme d'artiste, et dont la compétence musicale n'a d'égal que son dévouement sans bornes surtout quand il s'agit de faire prier "en beauté" et de glorifier saint François.

En plaçant au Programme de larges Extraits de

✠ L'Oratorio de Saint François ✠

PAR EDGAR TINEL

franc chrétien, fervent tertiaire et musicien de premier ordre, le Directeur de la Chorale Notre-Dame disait: "Je ne connais rien de plus beau en fait d'inspiration, de richesse, de coloris orchestral et de variété depuis l'introduction jusqu'au chœur final."

Les amateurs de belle musique religieuse et d'interprétation impeccable ne manqueront pas de se rendre en foule le 17 octobre, à la Basilique, pour le Concert Sacré sur Saint François.

L'entrée est gratuite.

Des Programmes illustrés, contenant les Extraits de Tinel exécutés dans la circonstance, seront distribués aux assistants. Le Comité des Fêtes serait reconnaissant à qui ferait une offrande, si minime soit-elle, pour défrayer les dépenses du Centenaire.



LARGES EXTRAITS

de

“FRANCISCUS”

ORATORIO d'EDGAR TINEL sur ST FRANÇOIS



Première Partie

SAINT FRANÇOIS DANS LE MONDE. — SES ÉPOUSAILLES MYSTIQUES
AVEC DAME PAUVRETÉ.



CHŒUR

*Les COMPAGNONS
de ST-FRANÇOIS*

A nous le bonheur
Et les fêtes du cœur!
Chantons pleins d'ivresse
Nos chants d'allégresse,
Chantons tous gaîment!
Profitons du moment,
La nuit s'enfuit;
La lune luit

Sur les créneaux
Des vieux châteaux
Où son rayon balance.
Marchons! la nuit avance!
Amis, il faut cesser tout bruit
Quand sonne l'heure de minuit.

Un VEILLEUR DE

NUIT (Baryton)
Armand Lacroix.

Tout dort paisible dans ce lieu,
Sous l'œil de Dieu!
Bonnes gens, dormez en paix!
Le vieux veilleur est aux aguets.
Frères, bonne nuit!

RECIT (Unisson)
iers Ténors.

De la nuit
L'aile sombre, sans bruit,
Porte sur la terre
Le silence et le mystère,
Tout se tait: la fleur est close;
Doucement, François repose.

Une VOIX du CIEL

(Mme E. Boucher)

Ecoute! François! Ecoute!

FRANÇOIS

(E. Boucher)

Qui m'a nommé?
Dieu! Que vois-je? Puis-je y croire?
Quel éclat et quelle gloire
En ce lieu majestueux!
Délirant transport! ô Cieux,
Votre ivresse emplit mon âme!
Quelle est cette noble femme
Dont l'aspect vient transformer
Tout mon être et me charmer?
Salles, cours et galeries,
Toutes pleines d'armoiries,
Ont la Croix sur leur fronton.
Oh! de qui cette maison?

Une VOIX du CIEL

(Mme E. Boucher)

A toi, François, ce beau domaine!
C'est l'admirable et vaste arène
Où tes disciples, à ta voix,
Viendront combattre pour la Croix.
C'est là que, méprisé du monde,
T'attend de Dieu la paix profonde;
C'est là que, pauvre et dépouillé,
Ton cœur, de biens sera comblé.
Et cette femme au front modeste,
Dont t'a ravi l'attrait céleste,
Touchante en sa beauté,
C'est la sainte Pauvreté.

FRANÇOIS

(E. Boucher)

O Dieu tout-puissant, à ta voix qui m'appelle
J'accours, ébloui par ta gloire éternelle!
A toi, Christ, ma vie! A toi tout mon cœur!
Mon âme renonce à tout bien, tout honneur.
Pitié, Dieu, pour moi qui ne suis que poussière!
Oh! prends en pitié ma profonde misère,
Seigneur, mon seul bien!

CHŒUR

Ciel! Ciel! Ce mot ému,
L'avez-vous entendu?
François fut comblé des terrestres faveurs;
Il a renié les humaines splendeurs;
Au Christ il donne tous ses vœux;
A Dieu la gloire dans les cieux!



Deuxième Partie

LA MORT DE SAINT FRANÇOIS.—SES ADIEUX.

RECIT
(Chœur des Basses) Au ciel brumeux s'incline l'ombre;
La nuit descend muette et sombre;
Brisé par la souffrance, hélas!
François approche du trépas.

FRANÇOIS
Enfants que j'aime, plus de larmes;
Calmez vos craintes, vos alarmes;
Pourquoi pleurer? pourquoi gémir?
Pour moi la lutte va finir.
Lorsque j'aurai quitté la terre,
Aimez toujours la règle austère.
Que Dieu vous garde, ô chers enfants!
Dans son amour, soyez constants:
Servez la Pauvreté sans cesse.
En cet adieu que je vous laisse,
Au nom du Christ, je vous bénis.
Je pars... Je vais aux saints parvis...
Je sens mon âme qui s'élance
Vers lui, mon tout, mon espérance...
J'entends vibrer des chants divins...
Mon cœur se brise... O Dieu, je viens!...

CHŒUR FINAL
Gloire au Seigneur!
Il reçut en sa splendeur
De François l'âme immortelle.
Dans les siècles des siècles, Gloire au Seigneur!





Faveurs Spirituelles

conçédées à l'occasion du VIIe Centenaire
de la Mort de St François

I.

S.S. le Pape Pie XI, par Bref du 18 juin 1926, a daigné accorder—sur la demande des Ministres Généraux des trois Branches de la Famille Franciscaine—pour la durée de l'Année Jubilaire Franciscaine, soit du 2 août 1926 au 4 octobre 1927, les faveurs suivantes:

a) Dans toutes les églises et chapelles publiques appartenant à l'un des trois Ordres de Saint François, ou d'une Fraternité légitimement érigée, on pourra célébrer, le 4e jour de chaque mois, la messe votive de Saint François, d'après les rubriques des messes votives "pro re gravi".

b) Dans les mêmes églises qui feront des triduum ou d'autres cérémonies semblables à l'occasion du VIIe Centenaire, tout prêtre pourra, pendant la durée de ces exercices, célébrer cette même messe et jouir chaque fois de l'indulgence de l'autel privilégié.

c) Pendant ces exercices, l'Evêque peut donner, par lui-même ou par un délégué, la Bénédiction Papale.

d) Tout prêtre, attaché aux églises mentionnées plus haut, peut, durant ces mêmes jours, appliquer d'un seul signe de croix les indulgences apostoliques aux objets de piété, et cela en tout temps, s'il s'agit de bénédiction privée, pendant l'Avent, le Carême, les retraites et les Missions prêchées s'il s'agit de bénédiction publique.

e) Dans les mêmes conditions enfin, tout prêtre pourra appliquer aux chapelets les indulgences de Sainte Brigitte et des Pères Croisiers.

II.

Par une faveur spéciale, Nous tenons pour suffisante pour le gain du Jubilé, l'unique visite que feront les tertiaires et autres fidèles à trois des cinq églises où se tiendront, au mois d'octobre, nos cérémonies commémoratives. Et pour ces cérémonies même Nous permettons que, "servatis rubricis", soit chantée la messe propre de Saint François."

Mgr EMARD, Arch. d'Ottawa.
(Mandement au Clergé).



BNQ



C 000 292 417

